

RÉMELFANG SOS animaux

Une famille de Rémelfang est toujours à la recherche de son chat, disparu le 27 novembre dernier à Rémelfang. Il s'agit d'une femelle adulte européenne à poils longs, tricolore (blanc, roux, noir), âgée de 3 ans, pucée et qui répond au nom de Paillette. Toute personne qui l'aurait aperçue ou recueillie voudra bien appeler les propriétaires au tél. 06 85 02 56 04.

bloc- notes

APACH

Messe de Pâques

Dimanche 9 avril. À 10 h 30. Église Saint-Donat. Communauté de paroisses Notre-Dame de Marienfloss.

FREISTROFF

Messe

Lundi 3 avril. À 18 h. Église Saint-Étienne.

MERSCHWEILLER

Chemin de Croix

Vendredi 7 avril. À 15 h. Église Saint-Barthélémy. À la chapelle de la Paix, pour la communauté de paroisses Notre-Dame de Marienfloss.

RUSTROFF

Messe des Rameaux

Samedi 1er avril. À 18 h. Église Saint-Martin. Pour la communauté de paroisses Notre-Dame de Marienfloss.

FLASTROFF

Les élèves apprennent l'allemand en s'amusant

La CCB3F a la particularité d'être à deux pas de l'Allemagne. En vue de permettre aux enfants de se familiariser avec la langue voisine, l'intercommunalité a adhéré à la convention Plurilinguisme et transfrontalier. Depuis septembre, 700 enfants dans onze communes apprennent l'allemand autrement.

Le lundi après-midi, à l'école de Flastroff, qui fait partie du regroupement pédagogique intercommunal avec Grindorff, Haslroff et Waldweistroff, on fait du sport, on joue et on apprend, le tout dans la langue de Goethe. La communauté de communes du Bouzonvillois-Trois Frontières (CCB3F) a fait le choix d'adhérer au dispositif de l'Éducation nationale et de la Région.

« En septembre 2022, on s'est lancé en proposant aux écoles volontaires de bénéficier de 360 séances, détaille Anne Vimbert, en charge du bilinguisme à la CCB3F. L'intercommunalité finance à hauteur de 7 000 € l'action qui coûte annuellement 23 583 €. » Onze communes ont accepté d'emblée comme celles de Kirschnaumen, Anzeling,



La CCB3F s'inscrit dans le dispositif l'allemand à l'école porté par le Département et la Région. Photo RL/Sabrina FROHNHOFER

Freistroff et Flastroff. Prochainement, les écoles de Bouzonville en bénéficieront. « Cela concerne pour cette année 700 enfants en maternelle et en élémentaire. »

360 séances pour commencer

Lundi 27 mars, c'est à Flastroff que s'est rendu le président de la CCB3F, Armel Chabane, pour apprécier les progrès des jeunes. Séance de sport et apprentissage du vocabulaire pascal étaient au menu de la séance ainsi que des jeux. Le tout en allemand, forcément. « Si notre intercommunalité investit dans le bilin-

guisme, ce n'est pas par hasard. Nous sommes complémentaires des cours proposés par l'Éducation nationale. On souhaite introduire un peu plus l'allemand dans le quotidien de nos jeunes habitants », a indiqué Armel Chabane. Ravi, le maire de Flastroff a annoncé vouloir aller plus loin dans l'opération, « car il s'agit de l'avenir des enfants. Notre mission consiste à leur donner un maximum d'outils. Nous travaillons au Luxembourg pour beaucoup, consommons en Allemagne. Cette proximité, c'est notre histoire », a affirmé Roland Schneider. Présent lundi, Denis Hoffmann, inspecteur en charge de la mission langue vivante, a évoqué la suite avec la mise en place de sorties, la venue d'une troupe de théâtre mais aussi des échanges avec d'autres écoles. « Notre volonté étant de donner envie aux enfants de continuer à découvrir l'allemand. » Convaincue des bienfaits, la CCB3F reconduira à la rentrée la convention Plurilinguisme et transfrontalier pour permettre à d'autres enfants du territoire de goûter à l'allemand de manière ludique.

S. F

TOUS LES 1^{ERS} SAMEDIS DU MOIS!

MARCHÉ DES SAVEURS DE FORBACH

vente de vin, fromage, pain frais, confiture, foie gras, escargots, liqueurs, épices, biscuits, charcuterie... etc

à partir du

SAMEDI 1^{ER} AVRIL 2023

14H00 - 18H00

PLACE ARISTIDE BRIAND

Dégustations & animations seront proposées
Plus d'informations sur : www.mairie-forbach.fr

ÉBERSVILLER

17 000 litres de moût distillés avec le nouvel alambic

Le président de l'Association des arboriculteurs et bouilleurs de cru d'Ébersviller-Férange et environs, Michel Nousse, a annoncé la clôture de la saison de distillation 2022-2023, le dimanche 26 mars.

Elle avait commencé le 15 août dernier, par la distillation de cerise. 150 distillateurs, sur 48 jours, ont distillé 17 000 litres de moût, notamment de cerises, mirabelles, raisins, pommes et coings.

Préalablement broyés au sein de l'association, ces derniers ont dominé la saison de distillation. Dans son nouvel écrin à la distillerie désormais installée à la maison des associations (ancienne école), l'alambic nouvelle génération a délivré des alcools de hau-



L'alambic installé dans la nouvelle distillerie, à la maison des associations. Photo RL

tes qualités et très aromatiques.

À noter que la nouvelle saison de distillation ouvrira le 1^{er} août.

7j/7 24h/24

FORBACH BETTING

Tél. 03 87 00 20 20

POMPES FUNÈRES GRANITS BIES FRÈRES-RIEHL

Marbrerie & fabricant depuis 1936

- Organisation complète d'obsèques
- Travaux cimetières et caveaux
- Pose de monuments
- Contrats d'obsèques

03 87 93 41 09 24 h/24 - 7 j/7

L'HÔPITAL - FALCK
HOMBOURG-HAUT - CREUTZWALD